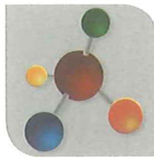








# Tax Invoice

( This is a translation of Arabic Invoice )

| | | | |
|---|---|---|---|
| **Document Number** | 6400001692 | **Customer Name** | Albemarle Saudi Trading Co. |
| **Document Date** | 20.01.2019 | | |
| **Due Date** | 19.02.2019 | **Address** | Dammam |
| **Payment Terms** | 30 days Due Net | | P.O.Box 12963,SA |
| **Currency** | SAR | **Customer VAT No.** | 301254861200003 |
| **VAT Regn. Number** | 300046599100003 | **Customer No.** | 1018608 |
| **Plant No.** | 4000/MPE - Dammam | **Type of Customer** | Local Customer |
| **Sales Segment** | Petrochemical | **Customer Ref. No.** | 9501575790 |
| **Sales Engineer** | | **Sales Order No.** | 3870543 |

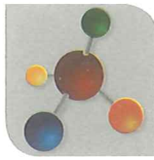
| SN | Material Code / Description | Delivery No. / Date | VAT% | Quantity | Unit Price(Excluding VAT) | Discount Amount | Total Value(Excluding VAT) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | SVC-ALB<br>Custom clearance and transportation charges for Tank No. AIDU 1010525<br>Tank Status: Empty<br>Albemarle Ref# 6491140<br>Albemarle Invoice# 3000070318<br>MPC S/F# 4305<br>Customs Duty: SAR 602.00<br>(SAR 4800.00 + 602.00 = 5,402.00) | | 5.00 | 1.00 EA | 5,402.00 | 0.00 | 5,402.00 |
| 2 | SVC-ALB<br>Custom clearance and transportation charges for Tank No. AIDU 5010056<br>Tank Status: Empty<br>Albemarle Ref# 6491141<br>Albemarle Invoice# 3000070589<br>MPC S/F# 4374<br>Customs Duty: SAR 602.00<br>(SAR 4800.00 + 602.00 = 5,402.00) | | 5.00 | 1.00 EA | 5,402.00 | 0.00 | 5,402.00 |
| 3 | SVC-ALB<br>Custom clearance and transportation charges for Tank No. AIDU 5010267<br>Tank Status: Empty<br>Albemarle Ref# 6491138<br>Albemarle Invoice# 3000070676<br>MPC S/F# 4343<br>Customs Duty: SAR 602.00<br>(SAR 4800.00 + 602.00 = 5,402.00) | | 5.00 | 1.00 EA | 5,402.00 | 0.00 | 5,402.00 |
| | **Total** | | | | | | 16,206.00 |



| | Value(SAR) | Value(SAR) |
|---|---|---|
| Total (Excluding VAT) | 16,206.00 | 16,206.00 |
| Total VAT | 810.30 | 810.30 |
| Less: VAT borne by Supplier | 0.00 | 0.00 |
| Total Value (Including VAT) | 17,016.30 | 17,016.30 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Prepared By | Rajendra Krishnan | Approved By | |
| Name | Rajendra Krishnan | Name | |
| Signature | | Signature | |
| Date | 20.01.2019 | Date | |
| Received By | | | |
| Name | | | |
| Signature | | | |
| Date | | | |

| | |
|---|---|
| Any Other Information | |









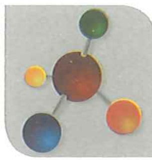
# فاتورة ضريبة

| | |
|---|---|
| اسم العميل | شركة البمارل السعودية للتجارة |
| العنوان | الدمام |
| ص.ب | SA, 12963 |
| الرقم الضريبي للعميل | 301254861200003 |
| رقم العميل | 1018608 |
| نوع العميل | Local Customer |
| الرقم المرجعي للعميل | 9501575790 |
| رقم طلب الشراء | 3870543 |

| | |
|---|---|
| رقم المستند | 6400001692 |
| تاريخ المستند | 20.01.2019 |
| تاريخ الاستحقاق | 19.02.2019 |
| شروط السداد | days Due Net 30 |
| العملة | SAR |
| الرقم الضريبي | 300046599100003 |
| رقم المستودع | MPE - Dammam/4000 |
| قطاع المبيعات | Petrochemical |
| مندوب المبيعات | |

| م | رقم الصنف/الوصف | رقم اشعار التوصيل / التاريخ | % الضريبة | الكمية | سعر الوحدة بدون ضريبة | قيمة الخصم | الاجمالي (بدون الضريبة) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | SVC-ALB<br>Custom clearance and transportation charges for Tank No. AIDU 1010525<br>Tank Status: Empty<br>Albemarle Ref# 6491140<br>Albemarle Invoice# 3000070318<br>MPC S/F# 4305<br>Customs Duty: SAR 602.00<br>(SAR 4800.00 + 602.00 = 5,402.00) | | 5.00 | EA 1.00 | 5,402.00 | 0.00 | 5,402.00 |
| 2 | SVC-ALB<br>Custom clearance and transportation charges for Tank No. AIDU 5010056<br>Tank Status: Empty<br>Albemarle Ref# 6491141<br>Albemarle Invoice# 3000070589<br>MPC S/F# 4374<br>Customs Duty: SAR 602.00<br>(SAR 4800.00 + 602.00 = 5,402.00) | | 5.00 | EA 1.00 | 5,402.00 | 0.00 | 5,402.00 |
| 3 | SVC-ALB<br>Custom clearance and transportation charges for Tank No. AIDU 5010267<br>Tank Status: Empty<br>Albemarle Ref# 6491138<br>Albemarle Invoice# 3000070676<br>MPC S/F# 4343<br>Customs Duty: SAR 602.00<br>(SAR 4800.00 + 602.00 = 5,402.00) | | 5.00 | EA 1.00 | 5,402.00 | 0.00 | 5,402.00 |
| | الاجمالي | | | | | | 16,206.00 |

**MPC**
MODERN PETROCHEMICALS Co. Ltd.
شركـــة البيتروكيماويــــــات الحديثـــة
- ذات مسئولية محدودة -





مجموعة الفيصلية
Al Faisaliah Group


رقم المستند: 6400001692

| | القيمة ( ريـــالا سعوديا ) | القيمة ( ريال سعودي ) |
|---|---|---|
| الاجمالي (بدون الضريبة) | 16,206.00 | 16,206.00 |
| اجمالي الضريبة | 810.30 | 810.30 |
| خصم : الضريبة (يتحملها المورد) | 0.00 | 0.00 |
| الاجمالي (مع الضريبة) | 17,016.30 | 17,016.30 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| إعداد بواسطة | Rajendra Krishnan | موافقة بواسطة | |
| الاسم | Rajendra Krishnan | الاسم | |
| التوقيع | | التوقيع | |
| التاريخ | 20.01.2019 | التاريخ | |
| استلام بواسطة | | | |
| الاسم | | | |
| التوقيع | | | |
| التاريخ | | | |

| | |
|---|---|
| ملاحظات | |



S/F 4305

Customs Declaration بيان جمركي

الجمارك السعودية SAUDI CUSTOMS

| اسم المنفذ | جمرك ميناء الملك عبدالعزيز DMM | رقم مصلحة الجمارك بنظام سداد: 030 | الرقم الموحد: 39922010302 |
|---|---|---|---|

Customs Declaration

| بيان جمركي | 1 رقم البيان Dec No. | 2 تاريخ البيان Dec Date | 3 نوع البيان Dec Type | 4 نوع المنفذ Port Type |
|---|---|---|---|---|
| | 174630 | 1440-04-06 / 2018-12-13 | بيان إستيراد | بحري |

| Field | Value |
|---|---|
| 7 تاريخ التصفية / تاريخ بداية حساب الأرضيات Net Weight | 1440-04-10 / 1440-04-16 |
| 10 الوزن القائم Gross Weight | 7466 فارغ 6010 |
| 13 القياس Measurement | وحدة |
| 16 عدد الطرود No. of Packages | 1 |
| 19 العلامات والأرقام Marks & Numbers | 1010525 AIDU 20 |
| 6 المستورد / المصدر Importer \ Exporter | شركه البتروكيماويات الحديثه |
| 9 الشركة الوسيطة Intercessor Co. | |
| 12 رقم السجل التجاري Commercial Reg. No. | 1010163041 |
| 12 A الرقم الضريبي | 3000465991 |
| 15 المصدر إليه Exported To | |
| 18 ميناء الشحن Port of Loading | HOU US |
| 20 ميناء التفريغ Port of Discharge | جمرك ميناء الملك عبدالعزيز |
| 21 جهة المقصد Destination | السعوديه |
| 5 رقم إذن التسليم Delivery Order No. | 322 - 67918 - 1440-04-06 نطقة الشحن بجمرك رصو |
| 8 الناقلة / القبطان / السائق Carrier \ Captain \ Driver | |
| 11 اسم الناقلة s Name'Carrier | مارسك كونكا |
| 14 رقم الرحلة Voyage \ Flight No. | |
| 17 رقم البوليصة / المانيفست L- AWB No. / ManifB. | B 711420522 M 3561 |

s Agent Use"Carrier — لاستعمالات وكيل الناقلة

لاستعمالات المستورد أو المخلص

| 31 إجمالي الرسوم Total Duty SR ريال | 30 نوع الإيراد Income Type | 29 فئة الرسم D. Rate | 28 القيمة بالعملة المحلية CIF Local Value SR ريال | 27 السعر (Currency العملة) | 26 النوع Type | 25 القيمة بالعملة الأجنبية Foreign Value | 24 بلد المنشأ Origin | 23 وصف البضاعة Goods Description | 22 بند التعرفة T. Code.H | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 225 | قطعي | % 5 | 4500 | 3.75000 | USD | 1200.00 | US | غير هاخزان فارغ | 730900909999 | ا |
| | | | | | | | | | | ب |
| | | | | | | | | | | ج |
| | | | | | | | | | | د |
| | | | | | | | | | | هـ |

Importer or Broker Use

| 44 المستفيد Beneficiary | 43 المصدر Sources | 42 الرمز Code |
|---|---|---|
| Exemption of Duty الإعفاءات | | |
| | | |

| 37 القائم Gross (Weight الوزن) | 36 الصافي Net | 35 وحدة Unit (Item الصنف) | 34 الكمية Qty. | 33 النوع Type (Packages الطرود) | 32 الكمية Qty. |
|---|---|---|---|---|---|
| 7466.000 | 7466.000 | وحدة | 1.00 | | |

| Customs Restrictions القيود الجمركية 41 مرجع الفسح Relese Re . | 40 الجهة Agency | |
|---|---|---|
| | | ا |
| | | ب |
| | | ج |
| | | د |
| | | هـ |

لاستعمالات الجمارك

| SR ريال | Duty الرسوم |
|---|---|
| 225 | 56 الرسوم الجمركية Total Duty |
| 243 | 56 A ضريبة القيمة المضافة VAT |
| 0 | 56 B الضريبة الإنتقائية Excise |
| 0 | 57 رسوم المناولة Handling |
| 0 | 58 رسوم الأرضيات Storage |
| 134 | 59 رسوم أخرى Other Charges |
| Definite 602 | 60 قطعي إجمالي الرسوم |
| Insured 0 | 61 تأمين TOTAL FEE نموذج 1 /جمركي |

| Field | Value |
|---|---|
| 38 المخلص الجمركي Clearing Agent | احمد حسين فارس الشيخ |
| 39 رقم الرخصة Licence No. | 3216 رخصة تخليص جمركي |
| الترانزيت Transit | |
| 50 خط السير Route | |
| 51 جمرك الخروج Exit Port | |
| 52 قيد الخروج Exit Transaction No. | |
| 53 تاريخه Date | |
| 54 موظف الأمن Security Officer | |
| 55 مراقب الترانزيت Transit Inspector | |

| Field | Value |
|---|---|
| المعاينة Inspection | |
| 45 أسباب عدم الفسح التعهدات Reasons For Not Releasing | |
| 46 المعاين Inspector | عبدالباري محمد عوض البارقي |
| 47 رئيس المجموعة Group Supervisor | سامي عبدالعزيز رشيد الربيش |
| 48 ملاحظات أخرى Other Remarks | 3000070318 بيان تعبئة 3000070318 CIF |
| 49 تاريخ الفسح Release Date | 1440-04-15 |

Customs Use

| Field | Value |
|---|---|
| 62 طريقة الدفع Payment Method | تحصيل بنكي |
| 63 رقم No. | |
| 64 تاريخ Date | |
| 65 بنك Bank | البنك الاهلى التجارى |
| 66 رقم إيصال الدفع Receipt No. | 191844 |
| 67 تاريخ Date | 1440-04-11 |
| 68 بنك Bank | فرع البطحاء |



للحصول على مزيد من المعلومات الجمركية عن هذه الأرسالية والتأكد من الرسوم الجمركية المدفوعة فعلا الأتصال على الهاتف الجمركي رقم 1918



S/F - 4374

الجمارك السعودية SAUDI CUSTOMS

Customs Declaration بيان جمركي

اسم المنفذ جمرك ميناء الملك عبدالعزيز DMM | رقم مصلحة الجمارك بنظام سداد: 030 | الرقم الموحد: 40041260305

Customs Declaration | بيان جمركي

| 1 رقم البيان Dec No. | 2 تاريخ البيان Dec Date | 3 نوع البيان Dec Type | 4 نوع المنفذ Port Type |
|---|---|---|---|
| 149 | 1440-04-24<br>2018-12-31 | بيان إستيراد | بحري |

5 رقم إذن التسليم Delivery Order No.: 322 - 71737 - 1440-04-24 نطقة الشحن بجمرك وص

6 المستورد / المصدر Importer \ Exporter: شركه البتروكيماويات الحديثه

7 تاريخ التفريغ / تاريخ بداية حساب الأرضيات Net Weight: 1440-04-23 | 1440-04-29

8 الناقلة / القبطان / السائق Carrier \ Captain \ Driver:

9 الشركة الوسيطة Intercessor Co.:

10 الوزن القائم Gross Weight: 8446 فارغ 6010

11 اسم الناقلة s Name'Carrier: مارسك كارلسكرونا

12 رقم السجل التجاري Commercial Reg. No.: 1010163041

12 A الرقم الضريبي: 3000465991

13 القياس Measurement: وحدة

14 رقم الرحلة Voyage \ Flight No.:

15 المصدر إليه Exported To:

16 عدد الطرود No. of Packages: 1

17 رقم البوليصة / المانفيست L- AWB No. / ManifB.: B 711439478 | M 3650

18 ميناء الشحن Port of Loading: HOU US

19 العلامات والأرقام Marks & Numbers: 5010056 AIDU 20

20 ميناء التفريغ Port of Discharge: جمرك ميناء الملك عبدالعزيز

21 جهة المقصد Destination: السعوديه

s Agent Use"Carrier | لاستعمالات وكيل الناقلة

| | 22 بند التعرفة T. Code.H | 23 وصف البضاعة Goods Description | 24 بلد المنشأ Origin | 25 القيمة بالعملة الأجنبية Foreign Value | 26 النوع Type (Currency العملة) | 27 السعر (Currency العملة) | 28 القيمة بالعملة المحلية CIF Local Value SR ريال | 29 فئة الرسم D. Rate | 30 نوع الإيراد Income Type | 31 إجمالي الرسوم Total Duty SR ريال |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| أ | 731100900000 | غير ها-خزان فارغ | US | 1200.00 | USD | 3.75000 | 4500 | 5 % | قطعي | 225 |
| ب | | | | | | | | | | |
| ج | | | | | | | | | | |
| د | | | | | | | | | | |
| هـ | | | | | | | | | | |

لاستعمالات المستورد أو المخلص

| 44 المستفيد Beneficiary | 43 المصدر Sources | 42 الرمز Code (Exemption of Duty الاعفاءات) |
|---|---|---|
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

| 37 القائم Gross (Weight الوزن) | 36 الصافي Net | 35 وحدة Unit (Item الصنف) | 34 الكمية Qty. | 33 النوع Type (Packages الطرود) | 32 الكمية Qty. (بند التعرفة) |
|---|---|---|---|---|---|
| 8446.000 | 8446.000 | وحدة | 1.00 | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |

| | 40 الجهة Agency (Customs Restrictions القيود الجمركية) | 41 مرجع الفسح Relese Re . |
|---|---|---|
| أ | | |
| ب | | |
| ج | | |
| د | | |
| هـ | | |

Importer or Broker Use

| الرسوم Duty | SR ريال |
|---|---|
| 56 الرسوم الجمركية Total Duty | 225 |
| 56 A ضريبة القيمة المضافة VAT | 243 |
| 56 B الضريبة الانتقائية Excise | 0 |
| 57 رسوم المناولة Handling | 0 |
| 58 رسوم الأرضيات Storage | 0 |
| 59 رسوم أخرى Other Charges | 134 |
| 60 قطعي Definite (إجمالي الرسوم TOTAL FEE) | 602 |
| 61 تأمين Insured | 0 نموذج 1 /جمركي |

لاستعمالات الجمارك

38 المخلص الجمركي Clearing Agent: احمد حسين فارس الشيخ

39 رقم الرخصة Licence No.: 3216 رخصة تخليص جمركي

المعاينة Inspection

45 أسباب عدم الفسح التعهدات Reasons For Not Releasing

الترانزيت Transit

50 خط السير Route

46 المعاين Inspector: خالد عبدالله الشريان

47 رئيس المجموعة Group Supervisor: نقى عبد العتيبي

48 ملاحظات أفراغ Other Remarks: 3000070318 بيان تعبئة 3000070589 CIF

62 طريقة الدفع Payment Method: تحصيل بنكي

63 رقم No.

64 تاريخ Date

65 بنك Bank: البنك الاهلى التجارى

51 جمرك الخروج Exit Port

52 قيد الخروج Exit Transaction No.

53 تاريخه Date

54 موظف الأمن Security Officer

55 مراقب الترانزيت Transit Inspector

66 رقم إيصال الدفع Receipt No.: 815

67 تاريخ Date: 1440-04-25

68 بنك Bank: فرع البطحاء

49 تاريخ الفسح Release Date: 1440-04-27

Customs Use



للحصول على مزيد من المعلومات الجمركية عن هذه الأرسالية والتأكد من الرسوم الجمركية المدفوعة فعلا الأتصال على الهاتف الجمركي رقم 1918



الجمارك السعودية SAUDI CUSTOMS

Customs Declaration بيان جمركي S/F 4343

| اسم المنفذ | جمرك ميناء الملك عبدالعزيز DMM | رقم مصلحة الجمارك بنظام سداد: 030 | الرقم الموحد: 40079010308 |
|---|---|---|---|

Customs Declaration — بيان جمركي

| 1 رقم البيان Dec No. | 2 تاريخ البيان Dec Date | 3 نوع البيان Dec Type | 4 نوع المنفذ Port Type |
|---|---|---|---|
| 2772 | 1440-04-29 / 2019-01-05 | بيان إستيراد | بحري |

5 رقم إذن التسليم Delivery Order No.: 322 - 830 - 1440-04-29 نطقة الشحن بجمرك وص

6 المستورد / المصدر Importer \ Exporter: شركه البتروكيماويات الحديثه

7 تاريخ التخزين / تاريخ بداية حساب الأرضيات Net Weight: 1440-04-30 — 1440-05-06

8 الناقلة / القبطان / السائق Carrier \ Captain \ Driver:

9 الشركة الوسيطة Intercessor Co.:

10 الوزن القائم Gross Weight: 8346 فارغ 6010

11 اسم الناقلة s Name'Carrier: ميرسك سيرنون

12 رقم السجل التجاري Commercial Reg. No.: 1010163041

A 12 الرقم الضريبي: 3000465991

13 القياس Measurement: وحدة

14 رقم الرحلة Voyage \ Flight No.:

15 المصدر إليه Exported To:

16 عدد الطرود No. of Packages: 1

17 رقم البوليصة / المانفيست L- AWB No. / Manif\B.: B 711460332 — M 5

18 ميناء الشحن Port of Loading: HOU US

19 العلامات والأرقام Marks & Numbers: 5010267 AIDU — 20

20 ميناء التفريغ Port of Discharge: جمرك ميناء الملك عبدالعزيز

21 جهة المقصد Destination: السعوديه

s Agent Use"Carrier — لإستعمالات وكيل الناقلة

| | 22 بند التعرفة T. Code.H | 23 وصف البضاعة Goods Description | 24 بلد المنشأ Origin | 25 القيمة بالعملة الأجنبية Foreign Value | 26 النوع Type (العملة Currency) | 27 السعر (العملة Currency) | 28 القيمة بالعملة المحلية CIF Local Value SR ريال | 29 فئة الرسم D. Rate | 30 نوع الإيراد Income Type | 31 إجمالي الرسوم Total Duty SR ريال |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| أ | 731100900000 | غير هاـخزان فارغ | US | 1200.00 | USD | 3.75000 | 4500 | % 5 | قطعي | 225 |
| ب | | | | | | | | | | |
| ج | | | | | | | | | | |
| د | | | | | | | | | | |
| هـ | | | | | | | | | | |

لإستعمالات المستورد أو المخلص

| 42 الرمز Code | 43 المصدر Sources | 44 المستفيد Beneficiary |
|---|---|---|
| | | |

Exemption of Duty الاعفاءات

| 32 الكمية Qty. (الطرود Packages بند التعرفة) | 33 النوع Type | 34 الكمية Qty. (الصنف Item) | 35 وحدة Unit | 36 الصافي Net (الوزن Weight) | 37 القائم Gross |
|---|---|---|---|---|---|
| | | 1.00 | وحدة | 8346.000 | 8346.000 |

| | 40 الجهة Agency | 41 مرجع الفسح Relese Re . |
|---|---|---|
| أ | | |
| ب | | |
| ج | | |
| د | | |
| هـ | | |

Customs Restrictions القيود الجمركية

Importer or Broker Use

| الرسوم Duty | ريال SR |
|---|---|
| 56 الرسوم الجمركية Total Duty | 225 |
| A 56 ضريبة القيمة المضافة VAT | 243 |
| B 56 الضريبة الانتقائية Excise | 0 |
| 57 رسوم المناولة Handling | 0 |
| 58 رسوم الأرضيات Storage | 0 |
| 59 رسوم أخرى Other Charges | 134 |
| 60 إجمالي الرسوم قطعي Definite | 602 |
| 61 تأمين TOTAL FEE Insured نموذج 1 /جمركي | 0 |

لإستعمالات الجمارك

38 المخلص الجمركي Clearing Agent: احمد حسين فارس الشيخ

39 رقم الرخصة Licence No.: 3216 رخصة تخليص جمركي

Inspection المعاينة

45 أسباب عدم الفسح Reasons For Not Releasing التعهدات

46 المعاين Inspector: حسين علي حفاش مشيخي

47 رئيس المجموعة Group Supervisor: احمد عبدالله الغامدي

48 ملاحظات أفراج Other Remarks: 3000070676 بيان تعبئة 3000070676 CIF

49 تاريخ الفسح Release Date:

الترانزيت Transit

50 خط السير Route:

51 جمرك الخروج Exit Port:

52 قيد الخروج Exit Transaction No.:

53 تاريخه Date:

54 موظف الأمن Security Officer:

55 مراقب الترانزيت Transit Inspector:

62 طريقة الدفع Payment Method: تحصيل بنكي

63 رقم No.:

64 تاريخ Date:

65 بنك Bank: البنك الاهلى التجارى

66 رقم إيصال الدفع Receipt No.: 4671

67 تاريخ Date: 1440-05-02

68 بنك Bank: فرع البطحاء

Customs Use



للحصول على مزيد من المعلومات الجمركية عن هذه الأرسالية والتأكد من الرسوم الجمركية المدفوعة فعلا الأتصال على الهاتف الجمركي رقم 1918